

## A TAXA MUNICIPAL TURÍSTICA

entra em vigor a 1 de março de 2018

### Para quê?

Para consolidar um Porto atrativo e sustentável.

### Quem paga?

A taxa turística incide sobre hóspedes com idade superior a treze anos, é paga por pessoa e por dormida, até ao limite de 7 noites por estadia.

### Quem não está sujeito à taxa?

a) Hóspedes cuja estadia seja motivada por tratamento médico, estendendo-se a um acompanhante, desde que seja apresentando documento comprovativo de marcação/prestação de serviços médicos ou documento equivalente.

b) Hóspedes com incapacidade igual ou superior a 60%, desde que apresentem documento comprovativo da condição.

### Onde?

Em empreendimentos turísticos (hotéis, pousadas, etc.) e estabelecimentos de alojamento local na modalidade de dormida.

### Qual o valor da taxa?

2€ por dormida e por pessoa até ao valor máximo de 14€ (7 noites seguidas de estadia/pessoa).

### Quando e onde paga?

O pagamento da taxa municipal turística é devido no final da estadia numa única prestação e cobrada pelo estabelecimento hoteleiro ou de alojamento local.

### Como posso saber mais?

[www.cm-porto.pt](http://www.cm-porto.pt)

[taxaturistica@cm-porto.pt](mailto:taxaturistica@cm-porto.pt)

Telef. n.º 222 097 008

Porto.

# TAXA MUNICIPAL TURÍSTICA

## Um Porto mais sustentável

### MUNICIPAL TOURIST TAX

A more sustainable Porto

### TASA TURÍSTICA MUNICIPAL

Para un Oporto más sostenible

### TAXE DE SÉJOUR MUNICIPAL

Pour un Porto plus durable



Porto.

# MUNICIPAL TOURIST TAX

As of 1 March 2018

## What is the tourist tax for?

To consolidate Porto as an attractive and sustainable city.

## Who is required to pay the tourist tax?

Anyone older than 13 years, staying a night in Porto, pays the tax per night, per person for a maximum of seven straight nights per person and per stay.

## Who is exempt from paying the tourist tax?

- a) People travelling for medical treatment, and continue therapy in medical facilities. Family members and/or companions are exempt also. Documentary evidence of medical and care service has to be provided (or equivalent document).
- b) People who are disabled to a degree of 60%. Supporting documents must be presented.

## Tourist Tax rates?

2€ per overnight stay and per person, up to a maximum total value of 14€ (Seven straight nights per overnight stay/person).

## How to pay the tourist tax?

The tourist tax is paid as a single amount in the final bill.

## Where?

Tourist tax payment is due to the management of the hotel, holiday homes, guesthouses, hostels and tourist resorts, for overnight stay.

## More information at

[www.cm-porto.pt](http://www.cm-porto.pt)  
[taxaturistica@cm-porto.pt](mailto:taxaturistica@cm-porto.pt)  
Phone (+351) 222 097 008

# LA TASA TURÍSTICA MUNICIPAL

entra en vigor el 1 de marzo de 2018

## ¿Para qué?

Para consolidar un Oporto atractivo y sostenible.

## ¿Quién paga?

La tasa turística se paga por los huéspedes con edad superior a trece años, por noche, hasta un máximo de 7 noches seguidas por persona y por estancia.

## ¿Quién no está sujeto a la tasa?

- a) Huéspedes cuya estancia esté motivada por tratamiento médico, extendiéndose a un acompañante, siempre que presenten documento comprobante de cita/prestación de servicios médicos o documento equivalente.
- b) Huéspedes con discapacidad igual o superior al 60%, siempre que presenten documento comprobante de esta condición.

## ¿Cuál es el valor de la tasa?

2€ por noche y por persona, hasta un valor máximo de 14€ (7 noches seguidas de estancia/persona).

## ¿Cuándo y cómo se paga?

El pago de la tasa turística se paga al final de la estancia en una única prestación y es cobrada por el Emprendimiento Turístico o Establecimiento de Alojamiento Local.

## ¿Dónde?

En los Emprendimientos Turísticos y Establecimientos de Alojamiento Local (hoteles, paradores, alojamiento local, etc.), en la modalidad de pernocta.

## ¿Cómo puedo saber más?

[www.cm-porto.pt](http://www.cm-porto.pt)  
[taxaturistica@cm-porto.pt](mailto:taxaturistica@cm-porto.pt)  
Telef. n° (+351) 222 097 008

# TAXE DE SÉJOUR MUNICIPALE

entre en vigueur le 1 mars 2018

## À quoi sert la taxe de séjour?

Cela sert à consolider l'image de Porto d'une ville durable et désirable.

## Qui doit payer la taxe de séjour?

La taxe de séjour est due par toute personne âgée de 13 ans qui séjourne dans un hébergement touristique à Porto, à payer par nuit, pour un maximum de sept nuits consécutives, par personne et par séjour.

## Qui est exempté du paiement de la taxe de séjour?

- a) Personnes ayant besoin d'une assistance médicale alors qu'elles se déplacent. Les membres de leur famille ou accompagnateurs sont, toutefois, dispensés du paiement de la taxe. Il faut présenter des preuves documentaires qui attestent ce fait.
- b) Handicapés d'un handicap égal à 60%. Un justificatif est à présenter.

## Tarifs de la taxe de séjour?

2€ par nuitée et personne, jusqu'à un maximum de 14€ (sept nuits consécutives par nuitée/personne).

## Quand et où doit-on payer la taxe de séjour?

Les touristes doivent verser cette taxe au logeur à la fin du séjour, dans un hôtel, une location de vacances ou tout autre type de location saisonnière.

## En savoir plus

[www.cm-porto.pt](http://www.cm-porto.pt)  
[taxaturistica@cm-porto.pt](mailto:taxaturistica@cm-porto.pt)  
Téléphone (+351) 222 097 008